

Belgium-Namur: Electrical installation work
OJ S 124/2017 01/07/2017
Contract notice – utilities
Works

Directive 2004/17/EC

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: SOWAER Service technique
Postal address: Namur Office Park, Avenue des Dessus-de-Lives 8
Town: Namur
Postal code: 5101
Country: Belgium
Contact person: Sowaer SA
For the attention of: Luc Vuylsteke, président du comité de direction
Telephone: +32 81328950
Fax: +32 81313504

Internet address(es):

General address of the contracting entity: www.sowaer.be
Address of the buyer profile: <https://enot.publicprocurement.be/enot-war/preViewNotice.do?noticeId=275539>

Additional information can be obtained from:

Official name: Société wallonne des aéroports
Postal address: Namur Office Park — Avenue des Dessus-de-Lives 8
Town: Loyers (Namur)
Postal code: 5101
Country: Belgium
Contact person: Service technique
For the attention of: Alain Martin, directeur technique
E-mail: alm@sowaer.be
Telephone: +32 81328981
Fax: +32 81313504

Specifications and additional documents (including documents for a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: Société wallonne des aéroports
Postal address: Namur Office Park — Avenue des Dessus-de-Lives 8
Town: Loyers (Namur)
Postal code: 5101
Country: Belgium
Contact person: Service technique
For the attention of: Alain Martin, directeur technique
E-mail: alm@sowaer.be
Telephone: +32 81328981
Fax: +32 81313504

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Main activity

Airport-related activities

I.3. Contract award on behalf of other contracting entities

The contracting entity is purchasing on behalf of other contracting entities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting entity

Appel à candidatures — Aéroport de Liège — Zone fret Nord Phase II — Marché 3: Plateforme — Lot 2: Techniques spéciales (électricité, balisage, éclairage).

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

Execution

Main site or place of performance: Grâce-Hollogne.

NUTS code BE332 Arr. Liège

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Le projet global consiste en la construction et en l'équipement de nouveaux postes de stationnement d'avions:

Le projet est divisé en 3 lots:

— Lot 1: Génie civil et coordination des lots 2 et 3.

— Lot 2: Techniques spéciales (électricité, balisage et éclairage).

— Lot 3: Fuel (hydrant fuel).

Le présent avis concerne le lot 2.

Ce marché comporte 2 tranches.

Tranche 1, ferme: Travaux pour équiper la partie de galerie technique prolongée et les 1^{er} et 2^{ème} nouveaux stands d'équipements électriques (éclairage, CCTV, etc.) et de balisage (feux, câblage, etc.) et assurer leur raccordement au bâtiment technique existant.

Tranche 2, conditionnelle: Réalisation des travaux nécessaires:

— pour équiper la partie de galerie technique prolongée et le nouveau bâtiment technique de matériel électrique (étagères à câbles, transformateurs HT/BT, cellules Haute Tension, régulateurs de courant, Tableau Basse Tension, équipements UPS, etc);

— pour équiper les 3^{ème} et 4^{ème} nouveaux stands d'équipements électriques (éclairage, CCTV, etc.) et de balisage (feux, câblage, etc.) et assurer le raccordement de ceux-ci au nouveau bâtiment technique.

II.1.6. CPV code(s)

45310000 Electrical installation work

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

II.1.8. Information about lots

II.1.9. Information about variants

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

II.2.2. Information about options

Options: yes

Description of options: Les options seront définies dans le cahier spécial des charges.

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: yes

Number of possible renewals: 2

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in days: 450 (from the award of the contract)

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

En cas de groupement: société momentanée.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: En application de l'article 66§4, par le seul fait de participer à la procédure de passation du marché, le soumissionnaire atteste qu'il ne se trouve pas dans un des cas d'exclusion visés à l'article 66§§1 et 2 de l'arrêté royal du 16.7.2012 relatif aux marchés publics de travaux, de fournitures et de services dans les secteurs de l'eau, de l'énergie, des transports et des télécommunications. Le candidat ou le soumissionnaire employant du personnel relevant d'un autre État membre de l'union européenne et qui n'est pas visé au §1er, joint à sa demande de participation ou à son offre, selon le cas, une attestation délivrée par l'autorité compétente certifiant que, suivant compte arrêté au plus tard à la date limite de réception des demandes de participation ou des offres, selon le cas, il est en règle à cette date avec ses obligations relatives au paiement des cotisations de sécurité sociale selon les dispositions légales du pays où il est établi. En cas de société momentanée, la vérification s'effectuera pour tous les associés. Les candidats d'un autre pays doivent transmettre des documents équivalents qui sont rédigés ou traduits en français. Les documents officiels ne pouvant être fournis en français seront accompagnés d'une traduction par un traducteur juré. En cas de contestation la traduction prime à l'égard du pouvoir adjudicateur. En dérogation, le candidat ou le soumissionnaire doit reproduire les renseignements ou les documents exigés même s'il les a déjà fournis au cours d'une autre procédure organisée par le même pouvoir adjudicateur même s'il identifie cette procédure dans sa demande de participation ou dans son offre et les renseignements et documents mentionnés répondent aux exigences reçues.

Conformément à la loi organisant l'agrération des entrepreneurs des travaux, le soumissionnaire fournit la preuve qu'il est en possession des agrégations valables pour les travaux correspondants aux catégories et classes suivantes:

Catégorie P2 — Classe 6 ou toute autre classe équivalente au montant de l'offre de base remise par le soumissionnaire. S'il est étranger, il doit apporter la preuve qu'il satisfait aux mêmes conditions que celles de ces agrégations. Pour que le pouvoir adjudicateur accepte une agrégation émanant d'un sous-traitant, le soumissionnaire doit s'engager à faire réaliser la partie du marché sous-traitée conformément aux clauses et conditions du cahier spécial des charges et notamment à l'article 12 — sous-traitance.

III.2.2. Economic and financial ability

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions: 1 référence avec attestation de bonne exécution liée à cette référence et ce, pour des travaux de électrique en haute tension et, dont la réception provisoire a eu lieu après le 1.1.2008, pour un montant de minimum de 200 000 EUR HTVA; 1 référence avec attestation de bonne exécution liée à cette référence et ce, pour des travaux de balisage lumineux aéronautique sur des aires de manœuvres (piste et/ou voie de circulation) d'un aéroport opérationnel exécutés en zone à accès restrictif (appelée «air-side») et dont la réception provisoire a eu lieu après le 1.1.2008, pour un montant de minimum 200 000 EUR HTVA.

Le pouvoir adjudicateur pourra considérer comme similaire uniquement les missions ayant été menées dans une enceinte restrictive opérationnelle de type centrale nucléaire ou OTAN ou centre pénitencier, ou autre pour autant que le niveau de sécurité/sûreté soit comparable au même niveau de sécurité/sûreté d'un aéroport.

Pour que le pouvoir adjudicateur accepte une référence proposée émanant d'un sous-traitant, le candidat est dans l'obligation de communiquer de manière détaillée les coordonnées complètes du sous-traitant et doit s'engager à faire réaliser la partie du marché concernée par le sous-traitant désigné.

Les références avec attestations de bonne exécution doivent indiquer le montant, l'époque et le lieu d'exécution des travaux et préciseront s'ils ont été effectués selon les règles de l'art et menés régulièrement à bonne fin. Le cas échéant, ces certificats seront transmis directement au pouvoir adjudicateur par l'autorité compétente.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Negotiated

Some candidates have already been selected (if appropriate under certain types of negotiated procedures): no

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting entity

SOWAER Service technique-SOWAER/TR/LG/428/2017-F05

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents

(except for a DPS)

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 4.9.2017

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

4.9.2017 - 11:30

IV.3.5. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

French.

IV.3.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

IV.3.7. Conditions for opening of tenders

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:

no

VI.3. Additional information

Cet avis concerne un appel à candidatures. Il est donc inutile de demander le cahier des charges pour déposer sa candidature. Le cahier des charges ne sera transmis qu'après sélection des candidats, aux candidats sélectionnés, soit dans une seconde phase.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

26.6.2017